ROUBAIX

AUJOURD'HUI

Mercredi 5 juin 1901 (17 Prairial An 109 de la République), 156e jour de l'année, 78e jour du printemps, 19e jour de la lune.
Lever du soleil à 4 h. 01 ; coucher à 7 h. 56.
Lever de la lune à 10 h. 12 soir ; coucher à 6 heures 48 matin.
Aujourd'hui la durée du jour est en augmentation de 2 minutes sur hier.
BULLETIN METEOROLOGIQUE. — Résumé des observations météorologiques faites à Lille le 4 juin :
Baromètre à 2 heures du soir : 764 m/m (variable).
Thermomètre à 6 heures du matin : 10° degrés au-dessus ; à 3 heures de l'après-midi : 23° au-dessus.
Etat du ciel : Clair.
Direction et force du vent : Nord, faible.
Temps probable : Beau.

La Coopérative « La Paix » a fourni à ses seuls adhérents pendant le cours de l'année 1900, (2e exercice arrêté le 24 novembre), exactement 3,950,000 kilos de pain.
Tout fait prévoir pour 1901, une augmentation considérable de ce chiffre, déjà formidable ; la moyenne hebdomadaire des inscriptions de nouveaux adhérents étant de 25.
Ce succès étonnant est obtenu par un choix judicieux des matières premières, qui sont toutes de qualité première supérieure,

CONSEIL DES PRUD'HOMMES. — Voici le roulement des conseillers prud'hommes, pour les audiences de conciliation du bureau particulier en juin 1901.
1re et 2e catégories (peignage, filature, tissage, teinture, etc.). — A 9 heures : mardi 4, vendredi 7 juin. MM. Dillies et Carette ; mardi 11, vendredi 14, mardi 18, vendredi 21 juin, MM. Pollet et Segard ; mardi 25 et vendredi 28 juin, MM Valentin et Dedoncker.
3e et 4e catégories (métallurgie et bâtiment). — A 10 heures : vendredi 7 juin. MM. Derville et Degrave ; vendredis 14 et 21 juin. MM. Bonnave et Vandeputte ; vendredi 28 juin, MM. Dupire et Dernoncourt.

LES SOCIETES NOUVELLES.— Par arrêté préfectoral en date du 31 mi, la société particulière colombophile dite « Les Eclaireurs de Noé », a été autorisée à se constituer légalement.
Voici la composition de la commission :
Président, M. Ed. Dolphens, plafonneur, rue Basse-Masure, cité Vandame ; vice-président, M. Jcosep Clodomir, employé, rue Chapelle-Carette, 25 ; secrétaire, M. Henri Willaeys, marchand de lait, boulevard de Strasbourg, 194 ; trésorier, M. Eugène Vanschoorisse, tisserand, rue Voltaire, 46 ; commissaire, M. Albert Vanschoorisse, domestique, rue de Flandre, 71.

VISITE DE LAIT. — M. le commissaire de police du 1er arrondissement a procédé hier matin de 5 à 6 h. 3/4, rue du Capitaine Aubert, à la vérification du lait introduit en ville par cet endroit.
Une quinzaine de fermiers et marchands de lait ont été ainsi visités, un échantillon de lait a été prélevé pour être soumis à l'analyse du laboratoire municipal.

RENVERSE PAR UN TOMBEREAU. — Hier matin, vers sept heures, la nommée Jean Julienne, âgée de 14 ans, ménagère, demeurant rue du Fresnoy, cour Moreau, 3, en passant rue de Tourcoing, a été renversée par un tombereau vide, conduit par le nommé Parmentier Charles, domestique au service de M. Dutruel, boulevard d'Halluin, 2.
M. le docteur Carette qui a examiné cette jeune fille a jugé son état assez grave. On craint des lésions internes et on ne peut se prononcer.
Elle a été transportée à l'Hôtel-Dieu.

L'AMOUR DE ROUBAIX. — Hier matin, à 111 heures, les agents de sûreté Labbe et Gausier ont arrêté rue Bernard, le nommé Joseph Vérin, tisserand, né à Beauvois, le 30 janvier 1880, pour infraction à un arrêté d'interdiction de séjour.
Aperçu par les agents, rue Ste-Elisabeth, il s'est sauvé, il est entré dans une cour de la rue Bernard, et s'est caché dans une maison dont la porte était ouverte. Entendant l'agent Labbe, monter l'escalier, il a sauté par la fenêtre dans les bras de l'agent Gautier qui l'a écroué au poste du 3e arrondissement.

LOGEUR INDELICAT. — Procès-verbal a été dressé à la charge du nommé Gustave Devos, 19 ans, serrurier poêlier, en fuite, inculpé de vol d'une paire de draps de lit, au préjudice de M. Pierre Droulez, cabaretier, rue Blanchemaille, 63, où il habitait.

SOUS L'EMPIRE DE LA COLERE.— Lundi matin, vers 5 heures, le nommé Carlos Deborgher, 35 ans, domestique de M. Delange, rue du Coq-Français, à la suite d'une discussion qu'il avait eue avec le fils de son patron, Pierre Delange, âgé de 20 ans, fut menacé par ce dernier qui avait braqué sur lui un revolver, sans toutefois en faire usage.
Cette scène se passait près de la Grande-Poste.
Sachant la police prévenue par Deborgher, Pierre Delange prit la fuite, et fut rejoint par les agents Doutreligne et Leclercq Henri, à l'angle de la Grande-Place et de la rue Pierre-Motte.
Conduit au poste du 1er arrondissement, Delange fut trouvé porteur d'un revolver chargé de six balles.
Procès-verbal a été dressé à la charge de l'irascible jeune homme.

CONTRAINTE PAR CORPS.— L'agent de sûreté Paris a arrêté et écroué, au dépôt central, le nommé Henri Barenne, né à Roubaix, âgé de 18 ans, apprêteur, demeurant rue Bernard, 92, en vertu d'une contrainte par corps, du 29 avril 1901, pour deux jours de prison.

LES BOUCHERS ECRASEURS. — Hier matin vers 11 heures 45, Mme Laure Peney, âgée de 80 ans, veuve Huyghe, mère de l'ex-inspecteur de sûreté de Roubaix demeurant au Pont du Sartel, a été renversée à l'entrée de la rue Saint-Georges par la voiture de M. Lefebvre, boucher, rue du Bois, conduite par Julien Dewielman, 23 ans, garçon boucher.
Ce dernier au lieu de s'arrêter, continua son chemin au grand galop ; fort heureusement des personnes témoins de l'accident avaient reconnu la voiture.
Mme Huyghe a reçu un coup sur le côté de la tête et se plaint de douleurs dans le poignet, une dame l'a accompagnée jusque l'hospice où elle allait recevoir un secours de dix francs.

COMMENCEMENT D'INCENDIE. — Un commencement d'incendie, s'est déclaré lundi, vers 9 heures 45 du soir, au domicile de M. Cauvin Léopold, rue de la Fosse-aux-Chênes, 48.
Le feu a pris naissance dans un tas de vieilles chaises qui se trouvaient dans une chambre, les dégâts évalués à 30 francs sont couverts par une assurance.

LES RENTES DES TRAVAILLEURS. — Chez M. Nyckées Eugène, Vermeulen Achille, 28 ans, chargeur de bateaux demeurant quai de Wattrelos, cour Nycées, 10, s'est fait une entorse dorso-lombaire en chargeant des sacs.
Le docteur Dupré a prescrit un repos de 15 jours.
— Chez M. Emile Roussel, Wallez Constant, 40 ans, apprêteur, demeurant rue Daguesseau, 45, s'est contusioné la main droite au déclic de son métier.
Le docteur Dupré a prescrit un repos de 10 à 12 jours.
— Chez M. Broways De Geyter, Deyvère Emile, 22 ans, domestique, demeurant rue de la Perche, impasse du Midi, 9, en tombant, s'est fait une entorse du pied gauche.
Le docteur Labbe a prescrit un repos de 8 à 10 jours.
— Chez M. G. Debuigne, filateur, Desreux Désiré, 37 ans, fileur, demeurant rue Bernad, 96, a reçu un coup de baguette de son métier sur l'index gauche.
Le docteur Lepers a prescrit un repos de 15 à 20 jours.
— Au peignage de l'Epeule, Delbart Louis, 40 ans, homme de peine, demeurant à Tourcoing fort Vanoutryve, s'est fait une contusion du thorax en tombant. Le docteur Lepers a prescrit un repos de 8 à 10 jours.
— Au service de la voirie, Hubreck Albert, 36 ans, ramasseur de chiens errants, demeurant rue Turgot c. Dumortier, 2, a été mordu à la main gauche par un chien.
Le docteur Delattre a prescrit un repos de 15 jours.
— Chez M. Georges Liagre, Georgerie Franois, 41 ans, fumiste, demeurant rue des Charpentiers cour Paulus, 12, s'est fait une plaie au sourcil gauche en se heurtant contre un tuyau en fer.
Le docteur Godefroy a prescrit un repos de 10 jours.

GRAVE ACCIDENT A LA GARE.— Lundi après midi, vers trois heures, le nommé Benoit Paul, âgé de 42 ans, demeurant rue de Mouveaux, cour Sion, 5, journalier, employé au compte de M. Nollet, entrepreneur de travaux de déchargements à la *Compagnie du Chemin de fer du Nord*, était occupé avec d'autres ouvriers à décharger d'un wagon, sur les voies de la grande vitesse, une roue d'engrenage du poids de 470 kilos.
Benoit voulut soulever cette roue, mais celle-ci lui tomba sur les deux jambes qui furent fracturées.
Transporté à l'Hôtel Dieu, Benoit y reçut les soins du docteur Derville, qui a déclaré que ces blessures entraîneraient une incapacité de travail d'environ deux mois.

JEUNE VOLEUSE. — Les agents de sûreté Labbe et Cuvelier ont arrêté lundi matin, à 9 heures et demie, rue Blanchemaille, la nommée Davrain Julia, née à Roubaix, âgée de 15 ans et demi, journalière, demeurant, rue du Fontenoy, 65, en vertu d'un mandat d'arrêt pour escroquerie, lancé le 30 mai 1901, par M. Delalé, juge d'instruction à Lille.
L'inculpée, qui a demeuré depuis quelque temps dans différents garnis sous le faux nom de Marie Toussaint, a été écrouée au dépôt central en attendant son transfert à Lille.

Savon des princes du Congo, exiger le titre

REUNION PRIVEE DE CHAUFFEURS ET CONDUCTEURS DE MACHINES A VAPEUR. — Une réunion privée de chauffeurs-machinistes aura lieu le dimanche 9 juin, à 5 heures très précises du soir, dans la grande salle du café Philémont, rue Pierre Motte. M. Léon Jacquart, président de l'ancienne société des chauffeurs-mécaniciens de Roubaix, prendra la parole, pour faire ressortir les avantages et les moyens à employer pour améliorer la situation des chauffeurs et des machinistes.
Dans leur intérêt, MM. les chauffeurs-mécaniciens sont invités à assister à cette réunion qui aura lieu en dehors de toute politique.

SPORTS

LA COURSE BRUXELLES-ROUBAIX. — L'épreuve de dimanche prochain prend les proportions d'un véritable évènement sportif.
Plus de 30 coureurs sont déjà inscrits et parmi les derniers, quelques noms glorieux qui vont donner à cette course de 100 kilomètres une importance exceptionnelle. Nous apprenons, en effet, que Millet, le célèbre stayer américain vient de s'inscrire dans Bruxelles-Roubaix, puis Jean Fischer, le grimpeur, Aucouturier, l'un des vainqueurs de Bordeaux-Paris, Simon de Mouvaux, Dubreucq, de Tournai, Chatelain, de Paris, etc.
Que va faire sur cette faible distance le héros des cent heures de Roubaix et des courses de six jours d'Amérique, contre des spécialistes tels que Lepoutre, Itsweire, Seys, Kerff, Fischer, Aucouturier, et autres. C'est un lot de concurrents comme il est rarement donné de voir et que ne réunissent pas toujours les plus grandes épreuves.
Les courses de vitesse qui auront lieu au Vélodrome roubaisien, le même jour, réuniront également un superbe lot de coureurs parisiens et régionaux.
Les engagements pour toutes ces courses, reçus au bureau du Vélodrome roubaisien, 1, rue de la Gare, seront clos le jeudi 6 juin.

AUTOMOBILE-CLUB DU NORD. — L'épreuve automobile organisée pour le dimanche 16 juin, par le Comité de l'Automobile-Club du Nord s'annonce comme devant être un gros succès. De nombreux engagements sont déjà parvenus. Nous rappelons que cette épreuve est ouverte exclusivement aux membres de la société. Deux catégories ont été créées : vitesse et touristes. Les véhicules seront classés par séries : 1. motocycles et quadricycles ; 2. voiturettes ; 3. voitures légères ; 4. voitures au-dessus de 650 kilos. L'itinéraire a été ainsi établi :
Départ de Roubaix à six heures et demie du matin, Lille (neutralisée), Armentières, Bailleul, Hazebrouck, Saint-Omer, Boulogne et arrivée à Calais. Un contrôle sera établi dans chacune de ces villes.
Pour les motocycles et quadricycles, le parcours sera abrégé et ces véhicules se rendront à Calais directement, après Saint-Omer, par Ardres, au lieu de passer par Boulogne. Les engagements seront reçus jusqu'au 12 juin, à minuit, au siège social, 46, rue Saint-Georges, à Roubaix. Joindre comme droit d'entrée : motocycles et quadricycles, cinq francs. Voiturettes et voitures légères, dix francs. Voitures, vingt francs. Les véhicules ayant accompli le parcours seront exposés à Calais. Une réception suivie d'un banquet aura lieu dans la soirée au Nouveau Casino de Calais, et viendra terminer dignement cette intéressante manifestation sportive.

Tout le monde achète ses **Chapeaux de paille,** aux GALERIES LILLOISES.

Théâtres, Fêtes et Concerts

CONCORDIA-HARMONIE. — Programme que la « Concordia-Harmonie » exécutera le jeudi 6 courant, à 8 heures 3/4, sur le kiosque de la Grande Place.
Ce programme est celui que cette société doit exécuter dimanche prochain 9 juin, à Tournai (Belgique), où elle est appelée par le Comité du Souvenir Français.
Première partie. — 1. Allegro militaire. XXX... — 2. Si j'étais roi, ouverture. Adam. — 3. Marche triomphale du Centenaire. L. Montagne. — 4. La lune de miel, polka pour piston, soliste M. Georges Bauwens. F. Ligner.
Deuxième partie. — 5. Aïda, hymne, marche et danse. Verdi. — 6. Santiago, grande valse espagnole. Corbin. — 7. Marche et Ballet d'Hamlet. A. Thomas.

PARTI OUVRIER

Section Roubaisienne

COMITE EXECUTIF. — Le Comité Exécutif se réunira ce soir mercredi, à 8 heures et demie, au local « La Paix ». Très urgent.
BIBLIOTHEQUE. — La bibliothèque du Parti sera ouverte ce soir, de 6 heures et demie à 8 heures et demie, au bureau du Comité Exécutif, à « La Paix. »

ÉTAT CIVIL

de Roubaix, du 4 juin 1901

Naissances. — Raoul Hubaut, rue du Fort, cour Thomas Leplat, 7. — Hortense Monnier, rue d'Espagne, 12. — Irma Lejeune, rue Saint-Etiene, 30. — Léon Vorreux, rue Desaix, 36. — Laure Doise, rue de la Paix, 47. — Gustave Victor, rue du Tilleul, 323. — Jeanne Kappele, rue Dampierre, cour Carlier, 1. — Raymond Vandeweghe, rue de la Lys 32. — Catherin Lemans, rue Blanchemaille. — Louise Papillon, rue de Lannoy, 164. — Albert Grousez, rue de Valmy, 1. — Maurice Willem, rue de Valmy, 29. — Louis Mille, rue de Lannoy, 238.
Décès. — Jules Quatannens, 56 ans, rue Marengo, c. Rogier, 1. — Germaine Provoyeur, 3 mois, rue de l'Alma, c. Frasez, 55. — Caroline Verdickt, 44 ans, rue du Tilleul, impasse Ingouville, 14. — Gabrielle Ducoulombier, 2 heures, rue d'Epinal, 23. — Albert Coupez, 19 mois, rue de Lille, c. Bertrand, 3. — Pierre Hus, 21 mois, rue de Menin, cour Verbeke.

TOURCOING

CERTIFICAT D'ETUDES. — Les examens du certificat d'études primaires auront lieu cette année pour les élèves des écoles des cantons Nord et Nord-Est, le vendredi 28 juin, à l'Institut Colbert, pour les garçons, et le samedi 29 juin, à l'école de la rue du Dragon, pour les filles.
Pour les écoles du canton Sud, les examens auront lieu le vendredi 5 juillet, à l'école de garçons, rue Lhomond, et pour les filles, le samedi 6 juillet, à l'école de la rue Claude-Bernard.

FETE NATIONALE DU 14 JUILLET 1901. — *Concours de chant et de déclamation*. — La Commission spéciale chargée d'organiser les concours de chant et de déclamation pour 1901, s'est réunie hier à l'Hôtel de Ville, sous la présidence de M. Henri Loridant, conseiller municipal.
Elle a décidé de maintenir toutes les dispositions du règlement adopté l'an dernier.
Les inscriptions seront reçues dès demain jeudi, au secrétariat de la Mairie.
Les morceaux imposés en divisions d'excellence et supérieure et en première division pourront être retirés par les chanteurs inscrits à partir du 14 juin courant.
Nous publierons le programme des concours incessamment.

GREFFIER DE JUSTICE DE PAIX. — M. Achile Turpin est nommé greffier de justice de paix à Tourcoing (canton Nord), en remplacement de M. Vermette, démissionnaire.

RENSEIGNEMENTS GRATUITS. — Le Bureau municipal de consultations et renseignements gratuits se tiendra, à partir de dimanche prochain 9 juin, dans l'ancienne petite salle des mariages de l'Hôtel de Ville (rez-de-chaussée).

TAXE MILITAIRE. — Les personnes qui se croiraient imposées à tort ou trop imposées à la taxe militaire dont le rôle a été publié avant-hier, sont informées qu'elles peuvent présenter leurs réclamations à la Mairie, bureau de M. le contrôleur des contributions indirectes.

LE TIRAGE DE L'EMPRUNT DE 1892. — Mercredi 5 juin, à dix heures du matin, aura lieu, à l'Hôtel de Ville, le tirage de 180 obligations de l'emprunt de 2,250,000 francs, émis en 1892.

ASSOCIATION AMICALE DES ANCIENS ELEVES DE L'INSTITUT COLBERT. — La commission prie les sociétaires qui n'ont pas encore donné leur adhésion au banquet fixé au samedi 8 juin prochain, de vouloir bien souscrire au Café Bonte avant jeudi prochain.

EXTRADITION. — Les gendarmes belges ont remis hier soir, entre les mains de leurs collègues français, le nommé Rochet Louis, 44 ans, ingénieur civil.
Cet individu, arrêté à Bruxelles, avait été condamné, pour abus de confiance, à 4 mois de prison.
Il était réclamé par le parquet de Limoges.

HONNETE TRIO ! — M. Masurel-Leclercq, brasseur et marchand de vins, rue de Gand, s'apercevait depuis quelque temps de la disparition inexpliquée de belles et bonnes bouteilles de vin.
Il exerça une active surveillance, et lundi après-midi, il attrapait le sieur Bailleul Arthur, 18 ans, teinturier, en flagrant délit de vol.
La police fut prévenue, elle vint cueillir le précoce voleur et le conduisit devant M. Spéneux, commissaire de police du 3e arrondissement.
L'enquête a amené l'arrestation d'un complice de Bailleul, le nommé Augustyh Auguste, 19 ans, teinturier, demeurant rue de l'Amiral-Courbet, 83.
Une cabaretière, la nommée Olivier Camille, femme Simœns, 32 ans, rue de l'Amiral-Courbet, 89, a été également arrêtée pour complicité, car elle achetait à vil prix aux deux larrons les litres de vins volés chez M. Masurel-Leclercq.

CHIEN SUSPECT. — Mardi, vers midi, un chien paraissant enragé, parcourait le quartier des Orions, jetant l'effroi sur son passage.
Pour éviter les ravages qu'aurait pu causer le toutou, un fermier, M. Doutrelingue, alla quérir son fusil de chasse et tua d'une balle le quadrupède.
L'examen du chien va être soumis à l'examen d'un vétérinaire.

PAUVRES TOUTOUS. — La charrette à chiens a fait, hier matin, une sortie en ville : 12 chiens ont été capturés et mis en fourrière.

LES EPAVES DE LA RUE. — M. Dupire, Georges, allumeur de gaz, demeurant rue de l'Epidémme, 64, a trouvé lundi matin, vers deux heures et demie, à l'angle des rues de Roubaix et Cadeau, un accordéon qu'il tient à la disposition de son propriétaire.
— Un écolier, Marcel Petit, âgé de 7 ans, demeurant rue Saint-Pierre, 45, a déposé au bureau de police un réticule en velours noir contenant deux paquets de boutons, qu'il a trouvé hier, rue de Tournai.
— M. Leclercq Auguste, demeurant rue Jourdan, cour Dumortier tient à la disposition de son propriétaire une chaîne de vélo qu'il a trouvée, hier matin, rue du Tilleul.

LES RENTES DES TRAVAILLEURS. — Chez MM. Desurmont, industriels, un ouvrier, Desfontaines Gaston, 18 ans, rue Fin-la-Guerre, s'est heurté la jambe droite contre un débris de palissade, par suite d'un faux pas.
Le docteur Dewyn, qui l'a soigné, a constaté des contusions de la partie inférieure du tibia, ce qui nécessitera huit jours de repos.
— Chez M. Crépelle-Fontaine, constructeur, un ouvrier, Edmond Vaillant, 19 ans, demeurant rue du Collège, a eu l'auriculaire gauche comprimé entre une barre de fer et le recouvrement de la machine.
Le docteur Ballenghien a déclaré dix jours d'incapacité de travail.
— Au peignage Floris, un manœuvre de maçon, Louis Deconinck, 57 ans, est tombé d'une hauteur de 5 à 6 mètres, par suite du glissement de l'échelle sur laquelle il était monté.
Dans sa chute, il s'est contusionné la jambe et le bras gauches.
Le docteur Bernard a déclaré cinq jours d'incapacité de travail.
— Dans le même établissement, une soigneuse, Hélène Bachelet, 27 ans, s'est donné un effort dans l'aine.
Le docteur Decherf a déclaré huit jours d'incapacité de travail.

CONTRAVENTIONS. — La police a dressé contravention contre : C... J.-B., 51 ans, domestique, rue de Gand, pour avoir brisé des branches aux arbustes du square de l'Hôtel de Ville, et S... O..., 32 ans, colporteur de journaux, rue du Général-Bonnaud, pour violences légères.

ARRIVAGES AUX HALLES. — Lundi matin, il est arrivé aux halles : marée, 1.100 kilos ; pommes de terre nouvelles, 450 kilos ; pommes de terre vieilles, 500 kilos ; carottes, 150 kilos ; pois verts, 150 kilos ; oignons, 100 bottes ; poireaux, 130 bottes ; échalottes, 115 bottes ; radis, 350 bottes ; asperges, 240 bottes ; cerises, 245 kilos ; laitues, 1,000 ; beurre, 30 kilos ; fromages, 85 kilos.

CONCERT PUBLIC. — L'Harmonie du Blanc-Seau exécutera sur le kiosque de la place Thiers, le dimanche 9 juin 1901, à 5 heures du soir, les morceaux suivants :
1. Jargeau, marche. (Durrieu). — 2. Un concert sous Bois, ouverture. (Maye). — 3. Lucrèce Borgia, fantaisie pour clarinette, soliste M. A. Lerouge. (G. Meister). — 4. Fantaisie originale. (F. Leroux). — 5. Ballet de Coppélia. (L. Delibes). — 6. La Chanson des Nids, fantaisie polka pour deux clarinettes et flûte, solistes MM. A. Lerouge, F. Willems et R. Delourme. (V. Buot).

ÉTAT CIVIL

DE TOURCOING

Naissances du 3 juin. — Marie Quivy, rue du Clinquet, 20. — Fernande Vienne, rue de la Tossée, 117. — Madeleine Vanlède, à la Maternité. — Odile Block, rue des Maraîchers. — Gabrielle Deroose, à la Maternité. — Angèle Padoux, contour de l'Abattoir. — Marie Ghesquier, rue de Creil, 23. — Blanche Moreceels, rue de l'Ermitage. — Pierre Tack, rue de la Latte, 191. — Emile Lalmand, rue d'Anzin, 13. — Adolphe Vroland, quai des Canotiers.
Décès du 3 juin. — Pierre Devroe, 59 ans, rue Nationale, 122. — Pierre Duterte, 49 ans, rue Nationale, 122. — Maurice Devos, 10 mois, rue d'Anor, 72.
Naissances du 4 juin. — Hollebecq Irma, rue du Cimbale, 91. — Dumortier Marthe, rue Epinette, Desquienne Lucienne, rue de Berckem. — Cardon Jules, rue de Fleurus, 195. — Croes Albert, rue des Phalempins, 116. — Tiberghien Albert, rue du Tilleul, 214. — Coolsaet Albertine, rue de la Latte, 220. — Crabbe Julien, rue de Menin, 138.
Décès du 4 juin. — Quique Laurence, 6 ans, rue Jourdan, 41. — Buchy Paul, 17 ans, rue du Sentier, 9. — Dupont Jules, 2 mois, rue de Toulouse, 14.

La toux, les bronchites et toutes les affections sont guéries rapidement par le véritable SIROP PAGLIANO, bande jaune quatre couleurs : remède peu coûteux, dont le dépôt n'a jamais cessé d'exister, rue Vieille-du-Temple, 30, PHARMACIE DU TRESOR, PARIS. Prix du Flacon, 1 fr. 40. Envoi dans toute la France, par six flacons, franco en gare contre neuf francs.

Autour de Roubaix-Tourcoing

CROIX

CLASSEMENT DES CHEVAUX. — Hier, à une heure et demie, a eu lieu, sur la Grand'Place, la revue de classement des chevaux. La commission, assistée de M. Forter, premier adjoint, était composée de MM. Ignaes, chef d'escadron de cavalerie territoriale, Philippe Arnaud, vétérinaire de réserve, Lécrinier, membre civil, et Georges Hazebrouck, maréchal des logis au 19e chasseurs à cheval, à Lille, secrétaire.
Cinq propriétaires de chevaux n'ont pas présenté leurs animaux, ils devront sans faute les faire visiter aujourd'hui.
CULTURE DU LIN. — Les cultivateurs ci-après ont déclaré vouloir participer aux primes allouées à la culture du lin :
1. Seurin, de Hem, pour deux hectares ; 2. Jonville-Briet, de Croix, pour 80 ares 84 centiares.
ETAT CIVIL du 4 juin 1901. — *Naissance*. — Gaston Ducrocq, rue des Ogiers.
Décès. — Jules Prouvost, 73 ans, sans profession, rue Gambetta, 29.
REVUE DES CHEVAUX. — Hier matin, la commission a passé en revue les chevaux, juments, mulets et mules de la commune de Wasquehal. 94 animaux ont été examinés ; 43 ont été classés.

WASQUEHAL

REUNION PUBLIQUE. — Dimanche 9 juin, à six heures du soir, estaminet du Beau Passage, tenu par le citoyen Lejeune-Muliez, conseiller municipal, réunion publique et contradictoire sous la présidence du citoyen LELIEVRE, maire de Mons-en-Barœul, avec le concours assuré des citoyens Victor Renard, délégué du Comité fédéral du P. O. F., et Jacques Vingtras, membre du Cercle d'études sociales.
Il sera perçu dix centimes pour couvrir les frais.

WATTRELOS

ETAT CIVIL du 3 juin 1901. — *Naissances*. — Berthe Samaille, Petit-Tournay. — Jean Vercryssen, Martinoire. — Juliette et Jean-Baptiste Thiefry, rue Magenta.
Publications. — Raymond Delmotte, 28 ans, fileur, et Céline D'hondt, 21 ans, soigneuse. — Arthur Derick, 24 ans, menuisier, et Blanche Delbecque, 27 ans, sans profession. — Jean-Baptiste Leblanc, 25 ans, journalier, et Cécile Debarge, 27 ans, soigneuse. — Charles Delgatte, 52 ans, veilleur, et Eulalie Gaillez, 28 ans, servante. — Henry Faure, 29 ans, préposé des douanes, et Irma Lépine, 24 ans, sans profession. — Oscar Rys, 25 ans, tisserand, et Anne-Marie Codron, 23 ans, doubleuse. — Jacques Hoste, 26 ans, journalier, et Gemmina Vroom, 24 ans, couturière. — Louis Delannoy, 23 ans, couvreur en pannes, et Flore Delmotte, 21 ans, soigneuse. — Emile Renard, 28 ans, tisserand, et Flore Duhamel, 25 ans, tisserande. — Louis Papegay, 25 ans, tisserand, et Rosine Renard, 27 ans, tisserande. — J.-Louis Bénie, 24 ans, journalier, et Irma Patteyn, 23 ans, sans profession. — Ernest Lestienne, 24 ans, rôtier, et Zoé Hubeau, 26 ans, couturière.
LIBRE PENSEE. — Les membres de la Libre-Pensée, section wattrelosienne, sont invités à se réunir le dimanche 9 juin, à 6 heures précises du soir, rue Carnot, 112, au «Laboureur».
Présence indispensable.

HEM

ENFANT BRUTALISE. — Hier, la gendarmerie de Lannoy a fait une enquête au sujet d'un jeune apprenti briquetier, le nommé Freinat Léopold, âgé de 13 ans, qui pour avoir refusé de travailler parce qu'il était trop fatigué aurait reçu des coups de pied et de poing de la part des nommés Grullois Louis, âgé de 21 ans, mouleur à la briqueterie Britaut, à Hem, et Grullois César, 26 ans, chef briquetier à la même briqueterie.
Il paraît que ce n'est pas la première fois que ce jeune apprenti a eu à souffrir des mauvais traitements de ces deux brutes.

LANNOY

ACCIDENT. — Un accident est survenu chez M. Besengez, à Lannoy. Le nommé Amand Ravesist, âgé de 50 ans, peintre, a reçu des contusions au pied, occasionnées par la chute d'une planche.
M. le docteur Wartel lui a prescrit un repos de huit jours.
LA PREMIERE AU GRRRAND DOCTEUR PARMENTIER. — Nos lecteurs se rappellent que le parti clérical de Lannoy, à la tête duquel se trouve le grrrand docteur Parmentier, une des lumières (!) de la Faculté catholique, avait demandé la radiation d'une cinquantaine d'électeurs de Lannoy, en l'absence de domicile légal dans la commune. Quelques radiations furent prononcées par le juge de paix, la loi étant formelle. C'était insuffisant pour notre bouillant docteur.
Le jugement du juge de paix fut déféré à la Cour de Cassation, toujours par le Comité clérical dirigé par le grrrand docteur. Il s'agissait de prononcer la radiation de onze électeurs, dont les cas différents pouvaient entraîner pour l'avenir des questions de principe très intéressantes.
La Cour suprême a purement et simplement rejeté le pourvoi. On est navré chez nos bons dévôts de Lannoy. Les paris sont ouverts pour savoir si le grrrand docteur, dont le désintéressement est bien connu, considérera comme un honneur de supporter à lui seul les frais de l'affaire.

MOUVAUX

CONSEIL MUNICIPAL. — Nous rappelons que c'est jeudi prochain, à 8 heures et demie, qu'aura lieu la seconde réunion du Conseil municipal de Mouvaux, pour la continuation de la session de mai.
MOUVEMENT DE LA POPULATION. — Pendant le mois de mai, il a été enregistré au bureau de l'état-civil, 17 naissances dont 1 illégitime ; 9 mariages et 14 décès.

LE NORD

LILLE

Mort de faim

Hier, dans la matinée, M. Foucart, commissaire du 3e arrondissement, était avisé qu'une femme, Florine Tersin, 30 ans, demeurant rue des Robleds, 44, se promenait dans le quartier avec son enfant mort, sur les bras.
M. Foucart la fit aussitôt venir à son bureau, et manda le docteur Hochstetter.
Ce dernier constata que le bébé, une petite fille, Léonie, âgée seulement de 17 jours, était en effet mort.
Le médecin reconnut en même temps que l'enfant, né avant terme, était mort d'inanition.
Devant le commisssaire, la mère, à travers ses sanglots, raconta que la petite était succombée le matin, et que son amant l'ayant mise à la porte, elle était partie sans trop savoir où elle allait en emportant le cadavre.
D'après elle, depuis sa naissance, l'enfant, chétif, avait toujours refusé de prendre de la nourriture.
Ces déclarations ayant été confirmées par l'examen médical, M. Foucart ordonna l'inhumation, et après avoir fait de justes observations à la mère remit celle-ci en liberté.
Cette affaire avait produit dans le quartier St-Sauveur, une émotion facile à comprendre.

Accident mortel

Une meule qui éclate — Un ouvrier tué

Un toupilleur, employé chez M. Edouard Buisine, sculpteur, rue des Canonniers, 5, Louis Bullaert, 41 ans, demeurant rue St-Genois, cour du Coq d'Inde, 12, a été victime hier matin, d'un accident qui lui a coûté la vie.
Il était occupé à l'atelier de menuiserie, vers 7 heures et demie, et se trouvait à un établi situé en face de la meule à émeri, mue par la vapeur.
Tout à coup, la meule éclata, projetant, avec un effroyable fracas, des débris dans toute la pièce.
Bullaert poussa un cri de douleur, et tomba par terre. Il venait d'être atteint à la tête d'un éclat de grès.
Ses camarades d'atelier s'empressèrent de le relever, tout ensanglanté, et l'un d'eux courut chercher le docteur Derode.
Celui-ci constata une fracture du crâne, à l'os telle, et ordonna le transport immédiat à l'hôpital Saint-Sauveur.
Malgré les soins qui lui furent prodigués, le frontal, du côté gauche, lésion généralement mor- malheureux Bulaert expirait, après trois heures d'atroces souffrances.
Il laisse une veuve et deux enfants.
L'enquête d'usage a été faite par M. Foucart, commissaire du 3e arrondissement.

A L'HOSPICE-GENERAL. — Nous avons annoncé la mort subite d'une pensionnaire de l'hospice-générale, Mme Sophie Bocquillon, qui après avoir été renversée par une voiture, sans être gravement contusionnée, était décédée la nuit suivante.
L'autopsie du cadavre a conclu à une mort naturelle.
Les obsèques ont eu lieu avant-hier matin.

ENTRE L'ARBRE ET L'ECORCE. — Gustave Collin, 27 ans, demeurant rue Barré, 18, a été arrêté hier matin, vers une heure, par les agents du 5e arrondissement.
Collin, qui avait voulu s'opposer, il y a quelques jours, à l'arrestation d'un de ses copains, Vaneffe, de Canteleu, inculpé de coups et blessures, a été déféré au parquet.

AU PAYS DE COCAGNE. — Il a été saisi hier, à la halle d'inspection, 410 kilos de poissons, 300 k. de harengs saurs, 70 kilos de bœuf, 159 kilos de cerises.
Dans divers marchés, 250 kilos de bœuf, 700 salades, 70 kilos de gruyère et autres fromages variés et avariés.

EXPLOITS BACHIQUES. — Une ménagère de la rue des Robleds, Célina François, 3 ans, n'a pas le genièvre facile. Dans l'état d'ébriété où elle se laisse parfois entraîner, elle insulte les agents qui essaient de la ramener à de meilleurs sentiments.
C'est pourquoi, malgré sa bienveillance, M. Foucart, commissaire du 3e arrondissement, s'est vu forcé de lui dresser procès-verbal.

BRIS DE CLOTURE. — Marcel Delbecq 19 ans, sans domicile, a été arrêté, avant-hier, pour bris de clôture dans un estaminet inoccupé.

TENTATIVE DE SUICIDE A St-ANDRE. — Dimanche, la fanfare les «Enfants du Nord», de Canteleu, se rendait à la fête de la Madeleine, lorsqu'en passant près du pont de St-André, les musiciens aperçurent une femme qui se jetait dans le canal.
Le tambour de la fanfare se détacha de ses camarades, et fut assez heureux pour ramener la désespérée sur le bord.
Malheureusement cette femme, une ménagère de la rue de la Clef, Esther M..., transportée à l'hôpital de la Charité, y est décédée, hier matin, vers 9 heures.

AFFAIRE DE MŒURS. — M. Foucart, commissare de police du 3e arrondissement, a fait arrêter et consigner à sa disposition un individu, se trouvant en état d'ivresse, qui se serait livré, près la porte Louis XIV, à des attentats aux mœurs sur un jeune garçon d'une douzaine d'années.
Une enquête est ouverte.

AGRESSION NOCTURNE. — Dans la nuit de dimanche à lundi, M. Achille Leignel, 50 ans, marchand de volailles, 2, rue Négrier, a été attaqué, vers une heure du matin, au square Daubenton.
Aux cris qu'il poussa, les agents Rousselot et Dumont accoururent, et sur ses indications arrêtèrent un ouvrier maçon, Henri M..., demeurant à Canteleu.
Celui-ci nie être l'auteur de cette agression.

PICKPOCKET. — Mme Brigitte Fremeau, demeurant à Haubourdin, se trouvait dimanche matin, vers dix heures, au marché de la Nouvelle-Aventure. Un adroit pickpocket lui subtilisait son portemonnaie contenant 41 francs environ.
Le voleur a été arrêté dans l'après-midi par les agents de la sûreté Sapin et Pollet. C'est un nommé Jean Macquart, 19 ans, rattacheur, demeurant place Nouvelle-Aventure, 4.
Après avoir été interrogé par M. Jérôme, commissaire du 6e, et avoué, il a été déféré au parquet.

REFUS D'OBEISSANCE.— Lundi soir, vers 7 heures, M. Délin, déménageur, rue Saint-Nicolas, traversait avec sa voiture la rue de l'Hôpital-Militaire.
Le cheval s'abattit, ayant glissé sur le pavé.
M. Délin, aidé de plusieurs passants, essaya de dételer l'animal, pour lui permettre de se relever.
Mais il avait les jambes si enchevêtrées dans les traits, que ce n'est qu'au bout de plusieurs heures qu'on parvint à le remettre sur pied.
Naturellement, cette scène avait attiré une affluence considérable de curieux.

COURS PUBLIC. — Jeudi, 6 juin, à la Faculté des Lettres de l'Université de Lille, 25, rue Gauthier de Châtillon, cours préparatoires à l'inspection primaire et à la direction des écoles normales :
A 2 heures du soir : L'Histoire à l'Ecole primaire. M. Sagnac.
A 3 heures et demie du soir : Pédagogie. M. Lefèvre.

CONCOURS BOUCHER DE PERTHES. — Le maire de Lille rappelle aux intéressés que suivant le testament de M. Boucher de Perthes, en date du 24 mai 1861, il est délivré annuellement des primes d'une valeur totale de 500 fr. et des médailles aux ouvrières qui se sont le plus distinguées par leur travail et leur conduite. La limite d'âge est fixée à 40 ans, c'est-à-dire que les ouvrières âgées de plus de 40 ans ne peuvent être admises au concours.
A l'occasion de ce concours Boucher de Perthes, l'Administration municipale informe les intéressées que les primes que le Conseil municipal accorde ont surtout pour but d'encourager les ouvrières, ménagères ou employées, âgées de moins de 50 ans, à se maintenir également dans la bonne conduite et à se dévouer au sort de leurs semblables, c'est-à-dire au bien d'autrui. Les personnes qui se croiraient fondées à concourir, sont invitées à adresser leurs demandes avant le 30 juin, à la mairie, bureau de l'Assistance publique.

AVIS AUX DECLAMATEURS. — Le citoyen Alphonse Mathon, secrétaire du Comité d'Esquermes (P. O. F.) rappelle qu'il met en vente, au bénéfice de la Caisse de Propagande [illegible], deux poésies au prix de 0,15 l'une : *La République et Christ et Dieu*. Envoi franco contre 0,20 en timbres-poste. —S'adresser à Alphonse Mathon, rue Fontenelle, 40, Lille.

ARRONDISSEMENT DE LILLE

MARQUETTE

ACCIDENT MORTEL. — Un triste accident qui s'est produit, lundi matin, à Marquette, a produit dans la commune une pénible émotion.
Les enfants de M. Liévin, concierge à l'amidonnerie Verley, rue de Lille, étaient à jouer sous le portail, lorsqu'une voiture, conduite par M. Paul Delassus, arriva pour pénétrer dans la fabrique.
M. Paul Delassus cria aux enfants de se garer, puis il fit avancer son cheval. Une des roues de la voiture toucha-t-elle un des piliers ? Toujours est-il que la partie supérieure de ce pilier s'effondra, et qu'un des enfants, la petite Marie, âgée de 2 ans, fut atteinte au front par une brique.
M. le docteur Duboquet fut aussitôt mandé ; il ne put que constater le décès. La gendarmerie de Lille s'est rendue, hier, à Marquette pour ouvrir une enquête.

ERQUINGHEM-LYS

ACCIDENT. — Mardi vers 1 heure et demie de l'après-midi, le nommé J.-Bte Allard, couvreur à Houplines, revenait d'Erquinghem vers Armentières.
Il rencontra une voiture de farinier qui faisait route vers Armentières et demanda au cocher la permission de monter auprès de lui.
Malheureusement il manqua le marchepied et roula sous les roues de la voiture : il eut la jambe droite fracturée.
Il a été conduit en voiture à son domicile à Houplines où il a reçu les soins de M. le docteur Mayolle.

LA MADELEINE

LA FETE POPULAIRE. — Les fêtes se sont continuées hier lundi. De 5 à 6 heures, l'Harmonie Municipale a donné un concert sur la place de Berkem. A 6 heures précises, le ballon « Le Neptune » s'est élevé dans les airs pendant que l'Harmonie jouait la *Marseillaise*.
Le ballon d'une capacité de 400 mètres cubes était monté par M. Delannoy.
Immédiatement après, a eu lieu, à l'Hôtel de Ville, le tirage des primes. En voici le résultat :
1re prime 150 fr., Harmonie municipale de Lambersart ; 2e 100 fr., Fanfare du Centre, Lille ; 3e 75 fr., Les Trompettes dévouées de Marquette ; 4e 75 fr., Fanfare de Mons-en-Barœul ; 5e 75 fr., Harmonie de Fives-Saint-Maurice ; 6e 75 fr., Les Enfants de Gutemberg : 7e 50 fr., Fanfare « l'Union du Nord, » Lille ; 8e 50 fr., Fanfare Municipale d'Hellemmes ; 9e 50 fr., Fanfare Danel, de Lille ; 10e 50 fr., Philharmonique d'Hellemmes ; 11e 50 fr., Fanfare de Saint-André ; 12e 50 fr., le Réveil Musical, Lille ; 13e 50 fr., Harmonie municipale de Marcq-en-Barœul ; 14e 25 fr., Harmonie des Amis réunis de Marcq ; 15e 25 fr., Fanfare Avenir, de Loos ; 16e 25 fr., Les Enfants du Nord, Lille ; 17e 25 fr., Les Amis réunis de Wazemmes ; 18e 25 fr., Musique Municipale d'Haubourdin ; 19e 25 fr., Fanfare Municipale de Marquette.

ARRONDISSEMENT DE DUNKERQUE

DUNKERQUE

LA SITUATION DU PORT A DUNKERQUE
(De notre correspondant spécial)

Dunkerque, le 4 juin. — Au cours de son assemblée générale de dimanche dernier, 2 juin, la Chambre syndicale des ouvriers du port s'est spécialement occupée de la crise qui sévit en ce moment sur le port de Dunkerque et qui réduit à un chômage forcé la grande masse des ouvriers du port.
Cette crise est la conséquence forcée de l'organisation actuelle de la société, qui, avec ses spéculations capitalistes, peut faire la hausse et la baisse à la volonté de ses rois de la finance.
Cette crise n'incombe donc aucunement aux ouvriers qui seraient au contraire très heureux d'avoir à occuper leurs bras.
Le secrétaire général a rendu compte des entrevues que les délégations diverses ont eu avec le maire de Dunkerque vendredi, et avec le maire de Saint-Pol, samedi soir.
Il a en outre annoncé aux syndiqués que le comité en entier de la Chambre syndicale devait avoir une nouvelle entrevue avec les maires de Dunkerque etd es communes voisines que M. Vancauwenberghe s'était chargé de convoquer.
L'assemblée générale a aussi adopté un projet de secrétariat ouvrier dont les premières bases ont été jetées.

L'ENTREVUE A LA MAIRIE DE DUNKERQUE
Comme il avait été convenu entre M. Vancauwenberghe et le citoyen Sauvage, secrétaire de la Chambre syndicale, le comité du Syndicat s'est rendu hier lundi, à trois heures, à la Mairie de Dunkerque, afin d'entrer en pourparlers avec les maires susceptibles d'accorder des subsides pour secourir les chômeurs.
Etaient présents : MM. Dumont, maire de Dunkerque, Vaucauwenberghe, maire de St-Pol-sur-mer, Degropte, maire de Rosendaël.
Le maire de fraîche date de Coudekerque, M. Paresys brillait par son absence. Il est vrai que c'était dimanche, le racroc de la ducasse de Coudekerque-Branche, et peut-être ce monsieur avait-il mal aux cheveux ?
Ces messieurs ont posé maintes questions aux délégués du port afin de se rendre compte de l'importance des secours à allouer par commune selon le nombre des chômeurs.
Après une longue discussion, la question de principe s'est posée sur ce terrain.
D'un côté les maires voulaient que les secours qui pourront être alloués aux chômeurs soient distribués par les soins du bureau de bienfaisance.
Mais comme les délégués connaissaient avec quel parti pris les secours du bureau de bienfaisance sont distribués aux indigents, et craignant qu'il en soit de même pour les chômeurs, le secrétaire général a proposé de répartir les secours par les soins d'un employé de la mairie, sous le contrôle d'un délégué du syndicat.
De leur côté ces messieurs ont déclaré ne pouvoir faire faire la distribution des secours que par le bureau de bienfaisance, et ont promis de soumettre chacun respectivement la demande de secours à la plus prochaine assemblée de leur conseil municipal.
Pour sa part, le Conseil municipal de St-Pol s'est réuni hier soir, mais nous ne connaissons pas encore la décision qui a été prise.
Nous tiendrons nos lecteurs au courant.
A. D.

ARRONDISSEMENT DE CAMBRAI

ESWARS

SUICIDE D'UN GARDE-CHAMPETRE.— Avant-hier matin, le sieur Henri Piette, garde-champêtre de la commune d'Eswars, s'est suicidé en se faisant sauter la cervelle. On retrouva près de lui le fusil à deux coups qui lui avait servi à mettre son projet à exécution.
A quelles causes faut-il attribuer ce suicide ? C'est ce que personne ne sait.
Jamais le sieur Piette n'avait manifesté le désir d'en finir avec la vie.
L'enquête ouverte n'a pu éclaircir le mystère qui entoure ce suicide.
Piette était garde depuis 1882 ; il avait 49 ans, et était marié, sans enfant.

PAS-DE-CALAIS

BOULOGNE

A COUPS DE RASOIR. — M. Quignon, employé de commerce, passait au Coin-Menteur, hier soir, vers six heures et demie, lorsqu'un nommé Pringarbe, demeurant barrière Saint-Michel, se jeta sur lui et lui porta deux coups de rasoir à la figure.
Son acte commis, Pringarbe s'enfuit en emportant la canne de M. Quignon.
Ce dernier n'était que légèrement blessé ; il pansa ses coupures et se rendit dans un commissariat pour porter plainte.
Les agents disponibles furent mis en route et vers sept heures et demie, l'agent Lefebvre arrêtait Pringarbe dans la salle des Pas Perdus de la gare centrale, au moment où, muni d'un billet, il allait partir pour Paris.

AVION

L'AFFAIRE MYSTERIEUSE. — L'affaire qui s'est déroulée samedi matin à cette commune et que nous avons relatée paraît être moins grave que les premières constatations l'avaient fait supposer.
Il semble résulter de l'enquête que l'ouvrier Paul Leporcq s'est réellement suicidé, et qu'il faut écarter toute idée de crime.

ECQUES

INCENDIE. — Le feu a détruit entièrement une maisonnette appartenant à M. Oscar Gambier, ménager.
Cette maisonnette servait d'abri à des ouvriers briquetiers au service de M. Augustin Lalloy, d'Eruy-Saint-Julien.
La cause du sinistre est restée inconnue.

BULLY-GRENAY

MORTE A LA GARE. — Dimanche, au train de 1 h. 05 du matin, en descendant de wagon, une jeune fille paraissant âgée de 18 ans, se rendant à la ducasse d'Hersin-Coupigny, fut prise de syncope.
M. le chef de gare fit aussitôt appeler un docteur qui ne put à son arrivée que constater la mort.
Cette jeune fille, après renseignements pris, habitait chez son père, M. Michel François, au lieu dit les Neuf-Maisons, à Liévin (fosse numéro 3).
Son corps y fut reconduit par sa famille, qu'avait fait prévenir M. le chef de gare.

**N'ACHETEZ
NE VENDEZ
AUCUN TITRE
Sans consulter M. E. BULTE
35, rue Neuve, ROUBAIX**
Maison fondée en 1893

La maison a pour principe de ne commander que de bonnes et anciennes valeurs.
Elle dirige la PETITE EPARGNE dans des placements avantageux en obligations de villes ou en rentes.
Elle indique aux rentiers et aux capitalistes les valeurs industrielles rémunératrices, en même temps que solides.
La Maison N'A AUCUN REPRESENTANT, M. Bulté tenant à conseiller lui-même ses clients, suivant la situation financière de chacun d'eux.

UN BON CONSEIL
Si vous avez quelque ennui occasionné par une de ces maladies passagères et si gênantes, qu'on dénomme secrètes, n'hésitez pas un instant, vous pouvez vous débarrasser en quelques jours.
Il vous suffira de demander au Directeur de la *Pharmacie spéciale*, 60, rue de Rivoli, à Paris, en spécifiant la *nature* de la maladie, une caissette de guérison, qui vous sera envoyée contre mandat de dix francs, avec mode d'emploi. Cela est commode, facile et rapide ; usez-en.

Le Gérant : Jean PIOTRIX.

Imprimerie de l'Egalité
Lille, 44, Rue de Béthune

Composé en commandite, par des ouvriers syndiqués, sur les machines « Linotypes » Walter Behrend.
Imprimé sur rotative Derriey à 4 et 6 pages